

|  |  |
|--|--|
| Nazwa dostawcy / Název dodavatele / Názov dodávateľa / Szállító neve:  | <b>NORDFLAM HS</b>   |
| Identyfikator modelu / Identifikační značka modelu / Identifikátor modelu / Modell azonosítószáma:   | <b>TORIA</b>   |
| Klasa efektywności energetycznej modelu / Třída energetické účinnosti / Trieda energetickej účinnosti modelu / Modell energiahatékonysági osztálya:  | <b>A</b>   |
| Bezpośrednia moc cieplna produktu / Přímý tepelný výkon / Priamy tepelný výkon výrobku / A termék közvetlen hőteljesítménye:   | <b>11,0 kW</b>   |
| Pośrednia moc cieplna produktu / Nepřímý tepelný výkon / Nepriamy tepelný výkon produktu / A termék közvetett hőteljesítménye:   | <b>0,0 kW</b>  |
| Współczynnik efektywności energetycznej EEI / Index energetické účinnosti EEI / Súčiniteľ energetickej účinnosti EEI / EEI energiahatékonysági együttható:   | <b>93</b>  |
| Sprawność użytkowa przy nominalnej mocy cieplnej / Energetická účinnosť u jmenovitého výkonu / Úžitková účinnosť pri menovitom tepelnom výkone / Használható hatásfok névleges hőteljesítményénél: | <b>71 %</b>  |
| Sprawność użytkowa przy minimalnym obciążeniu / Energetická účinnosť u minimálního zatížení / Úžitková účinnosť pri minimálnom zaťažení / Használható hatásfok minimális terhelés mellett:         | <b>N/A</b>   |
| Środki ostrożności przy montażu, konserwacji / Zvláštní opatření při montáži, údržbě / Bezpečnostné opatrenia pri montáži a údržbe / Telepítési és karbantartási óvintézkedések:                   | zob. instrukcja instalacji i obsługi/viz. Návod/vid. návod na inštaláciu a obsluhu lásd/Telepítési és üzemeltetési |

Karta produktu zgodna z Rozporządzeniem Delegowanym Komisji (UE) 2015/1186.

Informační list výrobku dle nařízení EU 2015/1186.

Karta výrobku je v súlade s Delegovaným Nariadením Komisie (EÚ) 2015/1186.

A termékkártya megfelel a Bizottság (EU) 2015/1186 Felhatalmazáson Alapuló Rendeletének

NORDFLAM HS Sp. z o.o. ul. Mikołaja Kopernika 2C, 43-400 Cieszyn www.nordflam.pl

|   |  |
|---|--|
| Supplier's name/ Piegādātāja nosaukums/ Tiekėjo pavadinimas/ Tarnija nimetus:   | <b>NORDFLAM HS</b>   |
| Model identifier/ Modeļa ID/ Modelio ID/ Mudeli ID:   | <b>TORIA</b>   |
| The energy efficiency class of the model/ Modeļa energoefektivitātes klase/ Mudeli energiatõhususe  | <b>A</b>   |
| The direct heat output/ Tiešā siltuma jauda/ Tiesioginē šiluminē galia/ Otsene soojusvõimsus:   | <b>11,0 kW</b>   |
| The indirect heat output/ Netiešā situma jauda/ Netiesioginē šiluminē galia/ Kaudne soojusvõimsus:  | <b>0,0 kW</b>  |
| The energy efficiency index EEI/ Energoefektivitātes indekss EEI/ Energinio efektyvumo indeksas EEI/ Energiatõhususe indeks EEI:  | <b>93</b>  |
| The useful energy efficiency at nominal heat output/ Energijas patēriņa efektivitāte pie nominālās siltuma jaudas/ Energijos vartojimo:efektyvumas, esant nominaliai šiluminei galiai/ Energiatarbimise tõhusus, nimisoojusvõimsuse juures: | <b>71 %</b>  |
| The useful energy efficiency at minimum load/ Energijas patēriņa efektivitāte pie minimālās slodzes/ Energijos vartojimo efektyvumas, esant minimaliai apkrova/ Energiatarbimise tõhusus, minimaalse koormuse juures:                       | <b>N/A</b>   |
| Special requirements during installation, maintenance/ Īpašās prasības u zstādīšanas, t ehnikās apkopes darbiem/ Specialūs reikalavimai į rengimo, techninės priežiūros darbams / Einõuded paigal damiseks j a tehnilise h oolduse tõõdeks/ | See manual/ Skatīt rokasgrāmatu/ Žr. instrukcija/<br>Vt kasutusjuhendit/ |

Product sheet under Regula on EU2015/1186./  
Produkta lapa atbilst Regulai ES 2015/1186./  
Produkto lapas a nka Reglamentā ES 2015/1186./  
Tooteleht vastab EL 2015/1186 määrase nõuetele/

NORDFLAM HS Sp. z o.o. ul. Mikołaja Kopernika 2C, 43-400 Cieszyn www.nordflam.pl

|   |  |
|---|--|
| <p>Название поставщика/Η επωνυμία του προμηθευτή/Numele furnizorului/ Име на доставчика:</p>  | <p><b>NORDFLAM HS</b></p>  |
| <p>Идентификатор модели/Αναγνωριστικό μοντέλου/Identificarea modelului/ Идентификационный номер на модела:</p>  | <p><b>TORIA</b></p>  |
| <p>Класс энергоэффективности модели/Τάξη ενεργειακής απόδοσης του μοντέλου/Clasa energetica/ Клас на енергийна ефективност на модела:</p>   | <p><b>A</b></p>  |
| <p>Номинальная тепловая мощность/Άμεση θερμική ισχύς του προϊόντος/Puterea radiantă directă/ Директна топлинна мощност на продукта:</p>   | <p><b>11,0 kW</b></p>  |
| <p>Косвенная тепловая мощность/Έμμεση θερμική ισχύς του προϊόντος/Puterea radiantă indirectă/ Индиректна топлинна мощност на продукта:</p>  | <p><b>0,0 kW</b></p>   |
| <p>Индекс энергоэффективности EER/Βαθμός ενεργειακής απόδοσης EER/Index eficienței energetice EER/Коефициент на енергийна ефективност EEI:</p>  | <p><b>93</b></p>   |
| <p>Энергоэффективность при номинальной тепловой мощности/Αποδοτικότητα στην ονομαστική θερμική απόδοση/Energia nominală utilă folosită pentru încălzire/Полезна ефективност при номинална топлинна мощност:</p> | <p><b>71 %</b></p>   |
| <p>Энергоэффективность при минимальной нагрузке/Απόδοση με ελάχιστο φορτίο/Energia utilă la sarcinătate minimă/Полезна ефективност при минимално натоварване:</p>   | <p><b>N/A</b></p>  |
| <p>Особые требования к монтажу, техническому обслуживанию/ Προφυλάξεις για συναρμολόγηση και συντήρηση /Cerinte speciale în montaj și mentenanță/ Предпазни мерки при монтаж и поддръжка:</p>                   | <p>См. инструкцию/ βλ οδηγίες εγκατάστασης και λειτουργίας/ vezi manual de utilizare/ вижте инструкцията</p> |

Тех. лист продукта соответствует регламенту: ЕС 2015/1186./ Кάρта προϊόντος σύμφωνα με τον Κανονισμό της Αντιπροσωπείας της Επιτροπής (ΕΕ) 2015/1186./ Fișa produsului conform Reglementării EU2015/1186./ Продуктовият фиш е в съответствие с изискванията на Делегирания регламент на Комисията (ЕС) 2015/1186.

|   |   |
|---|---|
| Naziv dobavljača/ Найменування постачальника/<br>Tedarikçi adı/ Naam van de leverancier:  | <b>NORDFLAM HS</b>  |
| Identifikacijska oznaka modela/Ідентифікатор моделі/ Model<br>kimliği/ Model identificatie:   | <b>TORIA</b>  |
| Razred energetske učinkovitosti modela/Клас<br>енергоефективності моделі/ Modelin enerji verimliliği sınıfı/<br>Energie-efficiëntie klasse van het model:   | <b>A</b>  |
| Izravni toplinski učinak proizvoda/Пряма теплова потужність<br>продукту/ Ürünün doğrudan ısıtma gücü/ Direct<br>warmtevermogen van het product:   | <b>11,0 kW</b>  |
| Neizravni toplinski učinak proizvoda/ Непряма теплова<br>потужність продукту/ Ürünün dolaysız ısıtma gücü/ Indirect<br>warmtevermogen van het product:  | <b>0,0 kW</b>   |
| Indeks energetske učinkovitosti EEI/ Коефіцієнт<br>енергоефективності EEI/ EEI enerji verimliliği endeksi/<br>Energie-efficiëntie-index EEI:  | <b>93</b>   |
| Korisna energetska učinkovitost, pri nazivnom toplinskom<br>učinku/ Корисний ККД при номінальній тепловій<br>потужності/ Nominal ısıtma gücü ile performans/<br>Bedrijfsrendement bij nominaal warmtevermogen:  | <b>71 %</b>   |
| Korisna energetska učinkovitost, pri minimalnom toplinskom<br>opterećenju/Корисна ефективність при мінімальному<br>навантаженні/Minimum yük ile performans/<br>Bedrijfsrendement bij minimale belasting:        | <b>N/A</b>  |
| Mjere opreza pri ugradnji, održavanju/ Запобіжні заходи під<br>час монтажу, тех. обслуговування/ Montaj ve bakım<br>sırasında alınacak güvenlik önlemleri/ Voorzorgsmaatregelen<br>voor installatie, onderhoud: | pogledajte upute za ugradnju i<br>korištenje/ див. інструкцію з<br>установки та експлуатації/ bkz.<br>Kurulum ve kullanma kılavuzu/ zie<br>installatie- en<br>bedieningshandleiding |

Informacijski list je sukladan s Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2015/1186./

Паспорт продукту підготовлений відповідно до Розпорядження Делегованої Комісії (ЄС) № 2015/1186./

Ürün kar, Yetki Devrine Dayanan (AB) Komisyon Yönetmeliği 2015/1186./

Productkaart in overeenstemming met Gedelegeerde Verordening (EU) 2015/1186 van de Commissie.

NORDFLAM HS Sp. z o.o. ul. Mikołaja Kopernika 2C, 43-400 Cieszyn www.nordflam.pl

|  |   |
|--|---|
| Fabricante / Nom du fournisseur / Nombre del proveedor   | <b>NORDFLAM HS</b>  |
| Modelo / Identifiant du modèle / Referencia del modelo   | <b>TORIA</b>  |
| Classe Energética / Classe d'efficacité énergétique du modèle / Clase de eficiencia energética del modelo  | <b>A</b>  |
| Potência nominal / Puissance thermique directe du produit / Potencia calorífica directa del producto   | <b>11,0 kW</b>  |
| Produção indirecta de calor / Puissance thermique indirecte du produit / Potencia calorífica indirecta del producto  | <b>0,0 kW</b>   |
| Índice de eficiência energética EEI / Indice d'efficacité énergétique IEE / Índice de eficiencia energética EEI  | <b>93</b>   |
| Rendimento / Rendement utile à la puissance thermique nominale / Eficiencia útil a potencia calorífica nominal   | <b>71 %</b>   |
| Eficiência energética útil com carga mínima / Rendement utile à la charge minimale/ Eficiencia útil a carga mínima   | <b>N/A</b>  |
| Requisitos especiais durante a instalação, manutenção / Précautions lors de l'installation et de l'entretien/ Precauciones durante los trabajos de montaje y mantenimiento | Consulte o manual/ voir manuel d'installation et d'utilisation / véase: manual de instalación y uso |

Ficha do produto ao abrigo do Regulamento EU2015/1186.

Fiche de produit conforme au Règlement délégué (UE) 2015/1186 de la Commission.

Ficha del producto conforme al reglamento delegado (UE) 2015/1186 de la Comisión. /

NORDFLAM HS Sp. z o.o. ul. Mikołaja Kopernika 2C, 43-400 Cieszyn www.nordflam.pl